



A la Foire
aux Andouilles
du Val-d'Ajol

Un Maître Dégustateur japonais, M. Satoshi



En voyage d'étude en Europe, M. Ishito Satoshi, introduit hier matin, pourra vendre les délicieuses spécialités vosgiennes au Pays du Solel Levant.

85992 EPINAL F
R49 R543
26478TU PARIS F
X6A955 PSW141 2- BR9477E#48
FRPX CD UVNX N26
TOBH TUSCALOOSA AL 26/25 17 0153P EDT

TELEPHONE

MONSIEUR ROBERT GALLAIRE LA CONFRERIE DES TASTE ANDOUILLES
LEVALD'AJOJ VOSGES

MON COEUR EST CHEZ VOUS AUJOURD'HUI. VIVE LA CONFRERIE ET VIVE
LA FRANCE

OSCAR A LINDBERGH

COL N1L

Telegramme
de M Oscar LINDBERGH
Taste Andouilles
& TUSCALOOSA
U.S.A.

NNNN
85992 EPINAL F
26478TU PARIS FV

0-666630

Telegramme
de M Pierre STEPHAN
Priv. L'Herminier 1968
Taste Andouilles
BRAINE-02

85992 EPINAL F
R49 R26
83337Y SOISSON F

ZCZC 31
BRAINE 12 18 1R12

GALLAIRE ROBERT
PRESIDENT TASTES ANDOUILLE
LEVALD'AJOJ

SOUHAITS DE REUSSITE AMICALES PENSEES
STEPHAN

COL BN

拝啓

グアルダヨールのグルマントに志す。
去る2月18日アンジエの祭典に参列させて頂き、名誉
ある受勲を得たことは、真に光栄のたまものと、
心より深く感謝しております。
日本に帰国しても一生忘れることのない思い出として
心に残る私ツラ史の最も素晴らしい日として永久に、
日本とフランスのグアルモンド友情よせて、私に好機
を手えて下さった *maître Professionnel / en France*
Monsieur Trassaert と Le VAL D'AJOJ の人達に心より深く
感謝致しております。
フランスの地にて、日々研学において、皆様の活躍と
御褒賞を心より、祈っております。 敬具
グアルダヨールの皆様へ 石藤 敏

TRADUCTION
DE LA LETTRE
CI-DESSUS

Taillecourt, le 23 Février 1974

Monsieur le Grand Dégusteur,
Mademoiselle le Maître des Archives,
Messieurs les Dignitaires du Conseil Magistral,
de la Docte Insigne et Gourmande
CONFRERIE DES TASTE ANDOUILLE DU VAL D'AJOJ

Mademoiselle, Messieurs,

C'est avec beaucoup de joie et d'émotion
que ce lundi 18 Février 1974 j'ai eu l'honneur d'être intro-
duisit dans votre docte confrérie.

Si l'andouille n'était pas pour moi une
découverte, la qualité de celle dégustée sur place n'a rien
de comparable à ce qu'il m'a été donné de goûter à ce jour.

Je tiens à vous remercier de la chaleur de
l'accueil que m'ont réservé vos compatriotes et confrères.

Avec mon maître professionnel en France,
Monsieur Trassaert j'étudie actuellement la possibilité
d'adapter ce mets typique avec un légume de mon pays.

Bientôt le retournerai au Japon où avec un
camarade professionnel nous ouvrirons un restaurant de
spécialités européennes et bien sûr en majorité Françaises.
Je serais heureux de faire figurer l'andouille du Val d'Ajol
en bonne place sur ma carte.

A bientôt peut-être et avec mon meilleur
souvenir, je vous prie de bien vouloir agréer, Mademoiselle,
mes respectueux hommages ; Messieurs, mes confraternelles
salutations.

Ishito SATOSHI



De l'andouille et qu'il est offert.

REPUBLIQUE FRANÇAISE
POSTES ET TELECOMMUNICATIONS

TÉLÉGRAMME

ORIGINE

Nancy

M. Gallaire
Salle des fêtes

Bonjour à tous confrères
reunis pour prospérité
pour confrérie et foire
Charles Laprevote

Telegramme
de M Charles
LAPREVOTE
membre fondateur
de la
Confrérie



N° 704
1110733

VOIR AU VERSO la signification des principales indications qui peuvent éventuellement figurer en tête de l'adresse.